

【江苏省淮安市饮用水改善项目】

受赠单位:江苏省淮安市爱国卫生运动委员会

赠款金额:44,832美元

合同签字日期:1991年11月14日

项目概况:

淮安市为周恩来总理家乡,闻名海内外。但市郊农村地区因饮用水受污染,消化系统传染病发生率大大高于其他地区,为了改善饮用水,计划在沿清安河的15个村庄里建100米的深水井,向3.5万农民(约占全市3%)供应优质饮用水。本无偿援助项目的金额约占工程总费用的15%。

后来,淮安市又自筹资金,扩大了工程规模,现在供水人数已达到农民总人口的80%以上。为作纪念,当地设数处「饮水思源」纪念牌。

<相关照片>



【江苏省南京市聋哑学校扩建项目】

受赠单位:江苏省南京市聋哑学校

赠款金额:50,000美元

合同签字日期:1994年2月24日

项目概况:

南京市聋哑学校于1992年在全国聋哑学校中第一家开设面向高考的普通高中课程,但因教学资源缺乏,故决定在校园内新建12间教室,总建设费用约66万元,其中约43.5万元为本利民工程提供。

2000年为止90人高中毕业,其中86人进入大学,女学生占一半,为女生的社会进出做出了重大贡献。该校也致力普通高中的交流与课外活动等素质教育,丰富的教学经验与高水平的教育水准而闻名全国。目前124名在校生来自14省3直辖市。

<相关照片>



【江苏省南京市江浦县龙山村打井项目】

受赠单位:江苏省江浦县龙山村人民政府

赠款金额:64,792美元

合同签字日期:1995年2月16日

项目概况:

该村位于高地,多年因缺水而苦恼,经勘察得知有储量丰富的水脉,自1994年起村政府投入资金开展掘井计划。其后中途遇大旱,资金不足计划中断。利民工程即给予其支援,使该计划得以完成。完工后每天可确保约5,000吨的饮用和农用水,附近农民共约10,000人从中受益。

【江苏省徐州市铜山聋哑学校康复设备配置项目】

受赠单位:江苏省徐州市铜山聋哑学校

赠款金额:83,174美元

合同签字日期:1997年3月15日

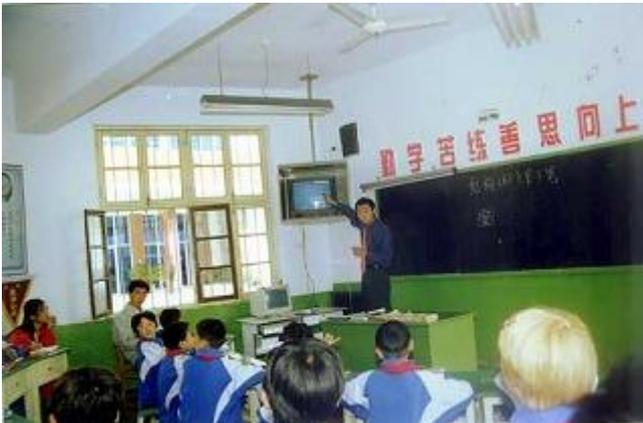
项目概况:

该校1976年建校,但没有语言训练设备,部分有可能恢复语言功能的学生也无法接受系统性的训练。为此,本项目提供了语言训练设备,听力测定设备以及职业训练用的计算机。

为了有效运用,地方政府拨款150万元建造了科学医术楼于1998年6月完成。3年之后来在该校接受听力与语言训练的87名聋儿中,10余人转入了普通学校。学校还向周边地区提供服务,特别是3岁以下听力障碍儿童进行早期康复训练,并对父母600多人进行指导。2000年5月又在国内开设首家[中国特教育网(<http://www.spe-edu.net/>)],广泛交流技术与经验。

<相关照片>





【江苏省连云港市东海县南辰中心小学增建教学楼项目】

受赠单位:江苏省东海县南辰中心小学增建教学楼项目

赠款金额:69,327美元

合同签字日期:1997年3月15日

项目概况:

该校因校舍不足,800余名学生中有200余人在租来的危房中上课。在学生人数还将增加的形势下,决定在毗邻场地增建新校舍(3层,建筑面积1,800平方米),总经费为100.5万元,其中57.5万元地方政府筹措有困难,故申请利民工程无偿援助。

新校舍于98年建成,现有20班约1,000名学生。在校方努力和社会援助下,设备也不断完善,99年由县教育局定为示范学校。该校在当地是屈指可数的优良学校,评价颇高。

<相关照片>



【江苏省连云港市灌云县沂北乡卫生院建设项目】

受赠单位:江苏省灌云县沂北乡卫生院

赠款金额:95,715美元

合同签字日期:1997年3月15日

项目概况:

沂北卫生院是一家为沂北乡以及周边地域约10万人提供医疗服务的村诊所。建于1966年的该院的楼房由于年久失修,卫生状况极其恶劣,可以称得上医疗器械的也仅有老式的X光诊疗仪和显微镜。因此,当地政府计划新建门诊楼和住院楼,购置X光诊疗仪、胃镜、救护车等医疗器械。该项目总投入155万元,其中利民工程无偿援助70万元。

本项目的实施，令该卫生院条件显著改善，就诊人数由平均每日60名增加到约200名。另外，该院与邻近的市内的大医院开始合作，逐渐成为该地区核心的医疗机构。

<相关照片>



【江苏省宝应县实验幼儿园建设项目】

受赠单位:宝应县教育局

赠款金额:81,089美元

合同签字日期:1998年3月16日

项目概况:

宝应县位于江苏省扬州市的最北部，因附近农民不断流入，人口迅速增加，但幼儿园数量很少，使得双职工家庭负担较重。县里计划建设1所可容纳幼儿人数超过300人的幼儿园，建设费用210万元

中的67万元缺口为利民工程所提供。

建成的幼儿园内设有各种活动室、科学发现室、娃娃电脑室等，设备齐全，宽敞明亮。现有9个班级300名幼儿，约30名教员还承担着培训附近地区幼教职工的任务。得到省、市相关部门好评，99年底认定为江苏省首家[示范性实验幼儿园]。

<相关照片>



【江苏省灌南县大北、康渡两村饮用水配套项目】

受赠单位:江苏省灌南县三口乡人民政府

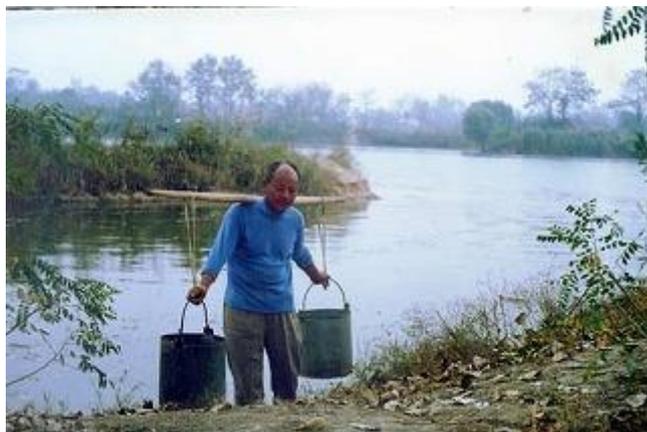
赠款金额:34,884美元

合同签字日期:1998年3月16日

项目概况:

苏北灌南县的大北,康渡两村及附近村庄无自来水,使用河水或简易过滤水。因水中含碱高、污染严重,结石与肝炎发病率极高。为此两村在92年挖了深150M的水井,配备了部分供水设备,但因财源不足,未能着手建造供水塔。本项目提供了其配套设备材料购置费约29万元。供水塔建成后,每小时可供水200吨,可供村民6,000余人使用。

<相关照片>





【江苏省泰州市妇幼保健院儿童眼保健专科设立工程】

受赠单位:江苏省泰州市特殊教育学校

赠款金额:79,271美元

合同签字日期:1998年10月11日

项目概况:

泰州市96年由扬州市划出,人口约500万人。该市急须针对聋哑儿童的特殊教育设施的建设。市里已购置部份训练器材在一般学校中使用,但为了更好的利用器材需建造专用的教学楼。建楼经费由利民工程提供。

目前,有120名9年制义务教育对象的儿童,在已完成的语言训练楼(4层1,800平方米)中学习。该市并自己建造了宿舍,方便学生寄宿制生活,为了将来自立于社会并开展社会训练。2000年的14名毕业生全部在当地工厂就业。学校正准备开设高中部,让聋哑学生今后也能上大学。同时开始视觉障碍儿童教育,并着手学龄前3~6岁儿童的特殊教育以提高恢复率。该校已成为该地区的主要特殊教育机构。

<相关照片>



【江苏省南京市残疾儿童家庭医疗中心建设项目】

受援单位:江苏省南京市民政局

援助金额:63,557美元

合同签字日期:1999年2月4日

完成日期:1999年11月4日

项目概要:

南京市残疾人儿童康复中心于1978年所建,原为南京市残疾儿童的福利设施,因知名度颇高,故全国各地都有残疾儿童来此进行健康咨询及治疗、康复训练。为减轻家长的负担,该中心决定进行部分改建,设「南京市希望家庭资源中心」,使之成为专业咨询,家庭间交流和与地区协作的场所。

本项目即对部分建设费用及训练器材、玩具的购置提供了援助。建成开放后1年中已有80多户家庭加入,共2,000多人参加了中心组织的与社区居民的交流会、郊游等活动。为了让更多残疾儿童进入普通学校学习,实现将来的社会自立而减轻家族的负担,并通过各种活动扩大与社会的联系。而且,该中心每月举行一次专家讲座、与香港慈善团体交流经验等提高康复水平。

<相关照片>



【江苏省盐城市滨海县新港乡桥梁建设项目】

受赠单位:江苏省新港乡人民政府

赠款金额:53,560美元

合同签字日期:1999年2月4日

项目概况:

新港乡在南京以北约300公里处,位于黄海之滨,人口约2.7万。整个乡镇被当中的一条小河分成两半,河上有两座桥为75年所建,已陈旧不堪且极为狭窄,宽度仅2.5米,是该乡发展经济的很大障碍。

为此,乡里计划建设宽5米、全长50米、承载重量15吨的新桥,自筹10万元,但缺口达45万元,故利民工程对此进行了援助。现每通行4,000余人,车辆500余次,5吨以上的车辆可行驶于该乡南北之间,受益者达20个村庄约3万人。

【江苏省仪征市青山乡水道工程项目】

受赠单位:江苏省仪征市人民政府

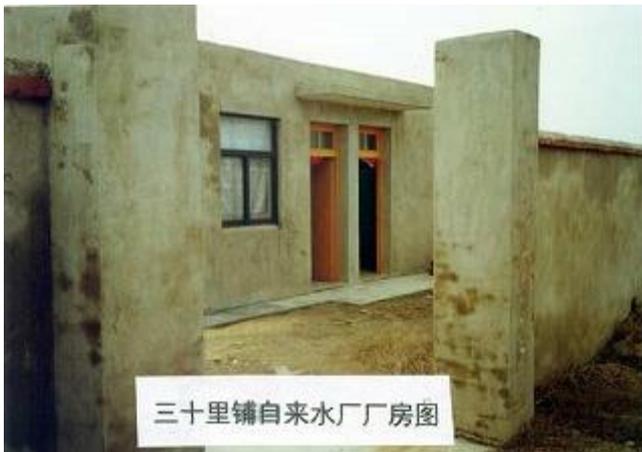
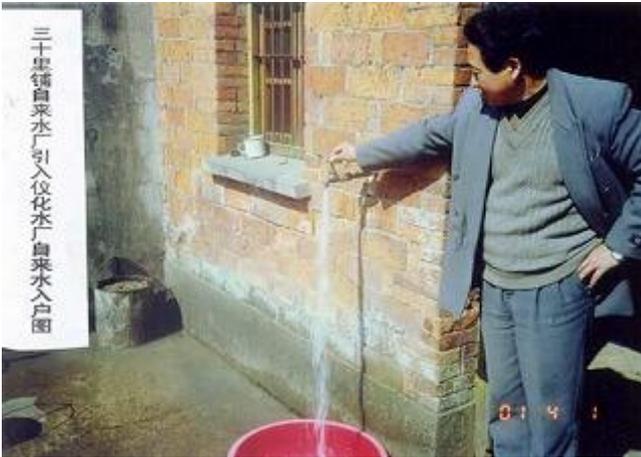
赠款金额:81,306美元

合同签字日期:1999年11月4日

项目概况:

江苏省仪征市管辖下的村落青山乡人口约1.2万人,年人均收入不到2,000元,是省里最贫穷的地区。此地又是肝炎多发地区,经多次调查,原因在于多年以来蓄水池的水一直不经过滤就充当饮用水。市里决定由市大型企业集团「仪征化纤集团」向当地低价供应饮用水,对此配备供水设备约需260万元,其中约67万元由本利民工程援助。供水量为每天1,000吨,基本上所有的村民都能受益。同时,因每吨水成本比附近村庄低0.3元,今后还将力争扩大向周边地区的供应。

<相关照片>



【江苏省无锡市下岗女工再就业活动中心建设项目】

受赠单位:江苏省无锡市妇女联合会

赠款金额:79,758美元

合同签字日期:1999年11月4日

项目概况:

江苏省南部的无锡市随着国有企业改革与经济结构的变化,97年有5.8万人下岗,至98年底人数仍超过2万,大部分为缺乏特殊技能的中青年女性。为此,市妇女联合会决定建设再就业培训中心,对她们进行裁缝、理发美容、烹饪、计算机、商店经营、家电维修等各领域的技能培训。每年实现4,000人在此实习。在该中心建设总费用163万元中,利民工程援助了约65万元。

中心开设后仅3个月已有180人参加培训，其中80%实现了再就业。妇联还在发掘种种就业机会，力争对提高就业率做出贡献。

<相关照片>



【江苏省扬州市高邮儿童福利院设施改善项目】

受赠单位:江苏省扬州市高邮儿童福利院

赠款金额:85,060美元

合同签字日期:2001年2月8日

项目概况：

1965年成立的该福利院是扬州市最大的儿童福利专业设施，对16岁以下的残疾儿童进行康复训练并收留被遗弃的婴幼儿（多为女婴）。近年接受人数不断增加，且建筑物老化严重，部分甚至有倒塌的危险，热水供应设备已无法使用，供暖也已停止，为重建锅炉房，利民工程在所需资金130万元中无偿提供了约70万元。

重建的锅炉房中还设置了大型洗衣机与烘干机，近100名孤儿和300多名残疾儿能在清洁卫生的环境中生活。

另外，目前正在市民政局等有关部门的支持下，进行2期养老院工程的建设。

<相关照片>





【江苏省南京市社会福利院残疾人康复中心建设项目】

受赠单位：江苏省南京市社会福利院

赠款金额：90,799美元

合同签字日期：2001年2月8日

项目概况：

南京市社会福利院设立于1952年，接纳该市孤寡老人和以低龄为主的残疾人，是该市最大的综合性社会福利设施。随着城市老龄化，老人保健方面得到了相关政策优惠，居住环境也有很大改善，而残疾人却受到一定影响，生活环境有所恶化。

为改善上述情况，该院决定在内部的智障人设施旁边建设一座宿舍与康复设施一体化的残疾人康复中心。市政府和该院可筹措的资金有限，故此利民工程无偿援助来补足资金缺口。该中心面积756平方米，有宿舍、活动室、康复室、食堂、公共浴室，配有无障碍设施。中心建设后，老人和残疾人可享受充分的保健，尤其是残疾人通过训练，有望回归社会的人增加。在中心的居住者中，还有为参加全国残疾人乒乓球赛刻苦锻炼的选手，大家生活过得十分愉快。

<相关照片>



【江苏省泰州市妇幼保健院儿童眼保健专科设立工程】

受赠单位:江苏省泰州市卫生局

赠款金额:92,615美元

合同签字日期:2001年11月3日

项目概况:

泰州市是一座人口500万的城市,该保健院直接隶属于市卫生局,有120床位,职工300余人。农村地区常常出现幼儿期感冒药使用不当导致的视力异常,且不及时治疗导致矫正效果不佳,而孩子的视力障碍又给贫困家庭的经济雪上加霜,形成了恶性循环。因此,泰州市在保健院中设立了专门儿童眼科,由5名眼科医生和8名儿童保健员组成的小组前往各个学校进行检查和治疗。为了及早发现病情和为更多的儿童服务,保健院急需购买便携式的检查和治疗器材。此次购入的10多台机器,总费用为150万元,其中,利民工程提供了76.5万元。项目完成后,保健院眼科医疗水平大为提高,同时广泛开展儿童眼保健宣传教育,取得了良好的社会效益。

<相关照片>



【江苏省淮安市徐溜中学教学楼建设项目】

受赠单位:江苏省淮安市徐溜中学

赠款金额:91,525美元

合同签字日期:2002年2月25日

项目概况:

淮安市是江苏省中部的交通要地,人口505万,是周恩来总理的故乡。徐溜中学建校于1959年,校舍的大部分还是当年建造的,老化现象严重。2000年由于学区重新划分,该校学生人数增加了一倍。为此,校方新建一座4层楼、建筑面积为2,600平方米的新校舍,总费用为150万元,利民工程提供了其中半数的76万元。在2002年底的竣工仪式上,学生代表表示“决不辜负日本朋友和大家的期望,一定要利用这么优良的环境努力学习,用自己的行动为日中友好做出贡献”。这座白色教学楼外墙上镌刻着“中日友好楼”的字样,楼内挂牌,上书“接受日本政府利民工程—91,525美元援助建成”。

<相关照片>



【江苏省盐城市儿童教育康复中心器材配备项目】

受赠单位:江苏省盐城市儿童教育康复中心

赠款金额:89,975美元

合同签字日期:2002年2月25日

项目概况:

盐城市位于江苏省中部,人口约795万人。14岁以下的残疾儿童约有4万人,其中学前儿童有1万3千多人。盐城市儿童教育康复中心于1991年成立,隶属于该市的残疾人联合会。该中心康复治疗的主要内容是对聋儿进行听力检查和语言训练,对弱智儿童进行康复训练。为了掌握更广大范围内残疾儿童的情况,并满足家长们提出的要求,决定建立数据信息库和社区服务网络。医疗器材(听

力计、助听器等)、

使用视觉教材的多媒体教室、电脑以及残疾儿童用车等物资中74万元费用由利民工程无偿援助提供。

<相关照片>



【江苏省连云港市妇幼保健院购置医疗设备项目】

受赠单位:江苏省连云港市妇幼保健院

赠款金额:81,113美元

合同签字日期:2002年12月20日

项目概况:

连云港市是位于江苏省北部、近山东省境的沿海地区,人口440万。

该保健院1986年设立,有医护人员320人,病床200张,是提供该市妇幼保健服务的专业医疗机构,前身为市第三人民医院。该院超声波诊断装置等基本诊疗所需器材齐备,但患者人数多,每年妇幼检查1万多人次,门诊约7.2万人次,住院约4,100人次,分娩约1,400人。本项目提供了部分经费重新购买X光机,以替换已近使用期限的小型(200毫安)X光机。

本项目是连云港日本人会为发展该市医疗事业,在与中方有关人员多次协商后,作为利民工程项目推荐给上海日本总领事馆。此次该院获得日本政府的援助和连云港市卫生局的拨款,购置了500毫安的大型X光机。据2002年项目实施后进行的统计,在每年约10万人的患者中约有8%—10%使用这台机器。该院患者人数以平均每年6%的数字增长,可以说,本项目适当地响应了全市300万人为对象的妇幼保健需求。

<相关照片>



【江苏省新沂市草桥镇堰头中心小学教学楼建设项目】

受赠单位:江苏省新沂市堰头中心小学

赠款金额:88,135美元

合同签字日期:2004年12月2日

项目概况:

堰头小学所在的草桥镇地处新沂市以西约32km,人口约6万3千人,为江苏省最贫困的地区之一。

本项目把邻近的4所校舍环境恶劣的小学(全是70年代到80年代农民建造的砖瓦房)整合为一所。原有的4所学校不但在构造和耐久性上有所欠缺,而且由于过去受台风影响,校舍变形,有漏水现象。一直使用的1,680m²(4校总面积4,540m²)建筑物经鉴定为危房。利用其中相对较好的一个学校的校舍,建设了语音教室、电脑教室齐备的新校舍(3层建筑,建筑面积3410m²)。

本项目实施后,该校由于教育环境的改善每年入学的学生将有所增加,1,200名学生、教师以及工作人员直接受益,周边群众1.3万人间接受益。

<相关照片>



旧校舍



旧教室



新校舍



竣工仪式



利民工程无偿资金援助纪念牌

【江苏省扬州市天海职业技术学校扶贫教学项目】

受赠单位:江苏省扬州市天海职业技术学校

赠款金额:88,759美元

合同签约日期:2007年3月7日

项目概况:

该校以扶贫为主要目的,以贫困农村的初中毕业生(孤儿、父兄残障、单亲以及农村家庭的学生等)为主要对象提供专门的职业技术教育。现有在校学生1200名,设缝纫、机械加工、电子、酒店服务4个专业。作为民办学校,在得不到政府补助、贫困生比例高的情况下,学校资金状况十分紧张。并且,地方经济发展缓慢,预计今后贫困生仍会增加,但学校匮乏的学习器材和设备,已经无法满足对当地的贫困支援。

本项目为学校购买18台车床提供了资金,使学生们在学习书本知识的同时能更好地动手实践,熟悉机械设备的操作流程,为日后参加社会工作打下更为扎实的基础。

<相关照片>



援助前课堂上使用的二手的通用机床



利民工程援助的通用机床



利民工程无偿援助纪念牌

【江苏省连云港市第一人民医院东方医院医疗仪器添置项目】

受援单位:江苏省连云港市第一人民医院东方医院

赠款金额:85,413美元

合同签字日期:2007年11月28日

项目概况:

连云港市由于地处沿海地区,市民饮食盐分摄入量过大,心脏病患病率高。该院由于资金不足,器材配置相当困难。黑白B超仪器陈旧,诊断水平一直处于低谷。

本项目用援助资金配备彩色超声诊断仪,每天能为超过100名患者正确诊断。东部新城区建设完成后,医院每日门诊量将达到600人。

<相关照片>



签字仪式



援助的彩超诊断仪

【江苏省聋儿康复中心器材配备项目】

受赠单位:江苏省慈善总会

赠款金额:74,567美元

合同签字日期:2008年2月27日

项目概况:

江苏省聋儿康复中心由省政府设立,是为全省聋哑儿童提供复健、训练和听力检查的机构。

本项目援助购置助听器检查系统、听力检查器材、听力诊断器材、高频听力计,为全省6岁以下聋哑儿童提供康复训练。

随着本项目的实施,每年约800名贫困家庭的聋哑儿童能接受专业康复训练,全省的聋哑儿童及其家庭约2万人同时受益。

<相关照片>



递交仪式



援助的高频听力计



助听器检查系统



ODA纪念牌

【江苏省新沂市马陵山中心卫生院综合楼建设项目】

受赠单位:江苏省新沂市人民政府

赠款金额:85,819美元

合同签字日期:2009年3月24日

项目概况:

新沂市位于江苏省北部和山东省南部交界处,以黄沙为主要资源,被定为省级贫困市。该市经济发展落后,医疗环境有待完善。

马陵山中心卫生院是一家建于1979年的一级甲等医院,现在门诊和预防接种所用临时建筑日益破旧,已成危房。虽然市民和政府当局都希望医疗水平不断进步,但该院内门诊室和病房不足,并且建筑物的结构也不适于接诊,因此现实情况完全无法满足要求。

因此,利民工程无偿资金援助,将建设一幢综合了门诊部、急诊部、住院部、预防接种室、健康教育室、培训室、药房等科室的综合医院,以改善约15.5万马陵山镇以及周边镇居民的医疗环境。

<相关照片>

(援助前)



现在替代使用中的门诊楼1
(为确保建设综合楼用地、预定拆除)



现在替代使用中的门诊楼2
(为确保建设综合楼用地、预定拆除)



现在替代使用中的门诊楼3 (预定拆除)

(援助后)



马陵山中心卫生院

(左侧是利民工程援助的预防楼。右侧是综合楼。)



ODA纪念牌（设置在预防楼入口处）



急救室（预防楼1层）

【江苏省无锡市惠山区铁路桥村高度处理型合并净化槽设置项目】

受赠单位:江苏省无锡市环境保护局

赠款金额:95,698美元

合同签字日期:2009年10月28日

项目概况:

伴随着近几年无锡市周边地区城市化、工业化的高速进程，家庭生活废水、以及农村家畜污水、工业废水都在未经处理的情况下直接排入河流，导致周边河水富营养化、河水浑浊，问题严重。尽管部分村落已经建立了一些简单的污水处理设施用以处理生活废水，但这些设施对废水中磷、氮的去除能力无法满足污水处理标准，也是在太湖发生蓝绿藻的原因之一。

该项目旨在构筑能满足排水处理基准的最优生活废水处理系统，导入日产高度处理型合并净化槽（处理能力约50人份）。

通过本项目的实施，改善河流水质、优化生活环境。并且，通过日中两国的通力合作，建立符合环境保护的新农村建设典范，以期待在周边各村普及净化槽。

<相关照片>



污染现状



村内的污水处理用酸化槽（磷·氮无法彻底处理）



签约仪式

【江苏省宜兴市丁蜀镇浦南村高度处理型合并净化槽设置项目】

受赠单位:江苏省宜兴市环境保护局

赠款金额:95,685美元

合同签字日期:2009年10月28日

项目概况:

伴随着近几年无锡市周边地区城市化、工业化的高速进程，家庭生活废水、以及农村家畜污水、工业废水都在未经处理的情况下直接排入河流，导致周边河水富营养化、河水浑浊，问题严重。尽

管部分村落已经建立了一些简单的污水处理设施用以处理生活废水，但这些设施对废水中磷、氮的去除能力无法满足污水处理标准，也是在太湖发生蓝绿藻的原因之一。

该项目旨在构筑能满足排水处理基准的最优生活废水处理系统，导入日产高度处理型合并净化槽（处理能力约50人份）。

通过本项目的实施，改善河流水质、优化生活环境。并且，通过日中两国的通力合作，建立符合环境保护的新农村建设典范，以期待在周边各村普及净化槽。

<相关照片>



污染现状1



污染现状2



签字仪式

【江苏省南通市南通特殊教育中心聋儿康复器材添置项目】

受赠单位:江苏省南通市崇川区人民政府教育体育局

赠款金额: 98,564美元

合同签字日期:2011年3月17日

项目概况：

南通特殊教育中心已有80余年历史，是由清末民国初期著名的政治家、实业家、教育家张謇在参观日本岛津盲哑院后设立的南通市内仅有的一所集盲、聋、智障教育于一身的特殊教育学校。随着学校扩建，各项支出增加，至今缺乏聋哑儿童必要的语言、听觉康复器材，无法实施有效的康复训练。

本项目向该校援助语训设备以及电子白板，以期能为聋哑儿童提供适当的听觉康复和矫正发音的教育环境，使他们更好地融入社会生活。

<相关照片>

(援助前)



聋哑幼儿正在上课



签字仪式前本馆领事与聋哑学生合影

(援助后)



语言复健机器



电子白板

【江苏省无锡市江阴市公共卫生合作计划】

受赠单位：江苏省无锡市江阴市环境保护局

赠款金额：110,086美元

合同签约日期：2012年3月13日

项目概况：

本项目所申请改造的三个自然村红豆树下、马家堂、旺家堂，共有居民户数91户，人口305人。当地尚未有污水管网等设施，所产生的生活污水都未经处理直接排入附近河流，而当地河流密布且相互连通，最终通过一条红豆滨河流入张家港运河之中。因此张家港运河受到了污染，且在自然村内河流污染问题更是严重。

本项目建设了这三个自然村内的污水处理设施。旨在通过净化处理该地区居民305人的生活污水，达到国家规定的排水标准，防止生活排水造成的下游地区的污染和该地区的土壤污染。具体建设化粪池、检查井、雨水进水井、污水管网（共2,076m），设计污水处理量为100吨/日。

<相关照片>

（援助前）



污水处理设施建设地点
（图片中央的种田改为建设）



污水排入的河流



污水处理设备安装后

(援助后)



处理设施



ODA纪念碑



下水道盖

【江苏省连云港市赣榆县金山镇公共卫生计划】

受赠单位：江苏省连云港市赣榆县人民政府

赠款金额：68,842美元

合同签约日期：2012年3月22日

项目概况：

金山镇徐福村主要以农业和林业为主，农民年收入仅5,540元，低于镇的平均水平。因此受到上级政府的补贴。

由于该村的环保卫生设施落后，村民环保意识也不强，堆放在村内各个堆放点的垃圾都不经过特殊处理，直接运往垃圾中转点。因此中转点附近更是各种垃圾散乱，环境污染十分严重，村民的身体健康也受到极大危害。

本项目为徐福村北部建设垃圾中转站（压缩，转运设施）提供垃圾压缩机1台，密闭式垃圾运输车1台，并援建一个卸料平台，管理室和压缩机检查时使用的垃圾堆放点，为改善徐福村2,630人的生活环境。

<相关照片>



村里现有的堆放点



其他村里已建设的同型压缩机



进行垃圾压缩·转运的垃圾中转站
(2016年5月拍摄)

【江苏省南京市六合区竹镇镇大泉村梅营组生活污水处理项目】

受赠单位：南京市六合区环境保护局

赠款金额：103,323美元

合同签约日期：2014年3月26日

项目概况：

项目实施地点位于大泉社区梅营组，大泉社区位于六合区竹镇镇中部。村辖面积 2.8 万亩，总人口 9080 人，下设 35 个村民小组，2011 年度人均年收入 1.5 万元。梅营组安装的净化槽出现问题，该村向中日文化经济交流协会申请援助，根据调查结果，污水处理设备在施工中造成周围住户化粪池堵塞，并且设备出现了漏水现象，严重影响了村民的生活，急需对周边人家的化粪池维修和改良。

本项目引入农家乐·农户用简易型污水高度厌氧处理装置和养猪场兼农户用简易型畜粪堆肥化装置，项目实施由纪委全程监督管理，项目实施后将改良梅营组污水环境，使梅营组 10 户人家受益，项目完成后一年内还委托日方对污水处理设备进行维护，之后培训专业人员对设备维护，使设备良好的运行下去。

（受益效果）

项目实施后持续运营并维护，在生活污水处理中发挥效果，此外还提高了村民的环保意识。

<相关照片>

（援助前）



蓄水池



化粪池

（援助后）



经处理污水排水口
(2018年7月6日拍摄)



活用于农村厕所的污水处理装置
(2018年7月6日拍摄)

【江苏省无锡市惠山区前洲街道铁路桥村农业高附加价值化计划】

受赠单位：江苏省无锡市惠山区人民政府

赠款金额：84,639美元

合同签约日期：2015年3月27日

项目概况：

目前为止日本ODA事业，在无锡市惠山区铁路桥村设置的“生活污水排水处理高度合并净化槽”，以及“有机垃圾转变有机肥料生产机”，已经达成了初期的目的。

这次的项目，是以提高该村的经济实力，缩短城乡经济差异为目的，促使其完成农业6次产业化。在之前取得成果的基础上，将太湖因富营养化而生成的藻类有机废弃物转换成有机肥料，并用于栽培有机蔬菜。设置用传感器等控制环境的自动化栽培舍，栽培·销售高品质的有机蔬菜。关于栽培的有机蔬菜，计划提供给当地的综合农业设施，该设施内具备以有机蔬菜为食材的餐厅。本项目中的栽培技术，未来无锡市计划将用于拓展最大规模的蔬菜农场。

“利民工程无偿资金援助”的援助金是日本国民向日本政府缴纳的税金，主要是在农村等需要支援的地区开展初等教育、医疗保健、民生环境等多领域的援助项目，援助的资金是不需要返还的。希望中国人民能够接受日本国民的这份心意，妥当完成本项目。

（受益效果）

自动化栽培舍投入使用后，全年用于蔬菜等种植，有利于提高生产性以及减轻老年农户的负担。

<相关照片>

(援助前)



栽培舍设置地



「江苏省无锡市惠山区铁路桥村高度处理型合并净化槽设置项目」(2009 年民生工程) 设置的污水处理净化槽



「通过污水处理改善农民生活环境计划」(2010 年度日本 NGO 民间合作无偿资金援助) 设置的转换装置 (将有机废弃物转换成有机肥料的装置)

(援助后)



自动化栽培舍外观
(2018年7月5日拍摄)



自动化栽培舍内部
(2018年7月5日拍摄)

【江苏省徐州市睢宁县高作中心卫生院精神病诊疗设备整備项目】

受赠单位：江苏省徐州市睢宁县人民政府

赠款金额：79,382美元

合同签约日期：2016年3月25日

项目概况：

根据江苏省徐州市睢宁县高作中心卫生院精神病患者的需求，提供经颅磁刺激仪（※）。

※可通过磁刺激使大脑兴奋，并且可以抑制大脑皮层活动的机器。用于分裂症、忧郁症、强迫症、癫痫、帕金森等疾病的治疗。

（背景等）

睢宁县高作中心卫生院从2014年开始扩大服务范围及内容，原本的100床位不能满足现有患者的需求（每年平均入院患者数1080名，就诊患者数900-1000名）。现在正计划增加病房。

随着增加新病房的计划，针对上述分裂症、忧郁症、强迫症、癫痫、帕金森等症状的治疗，也计划增加新设备，由于资金不足，特申请了利民工程。

睢宁县高作中心卫生院是当地的综合性医院，其中特别是精神病方面需要增加床位，增加病房的需求很大。根据这样的现状，日本政府利民工程对其进行援助，对当地医疗福祉环境的提高会有很大效果，符合我国对人的安全保障经济协力推进的重点方针。

（受益效果）

随着项目实施导入医疗设备后，卫生院医疗相关人员获得满意的治疗效果。此外，该成果有助于周边地区及同等医院在引进相同医疗器械时，作为先进成功案例参考。

<相关照片>

（援助前）



睢宁县高作中心卫生院全景



精神病院內门诊室



精神病院内病房



精神病患者（运动中）

（援助后）



使用脑磁刺激仪治疗的场景
（2018年9月13日拍摄）



脑磁刺激仪
（2018年9月13日拍摄）

【江苏省无锡市惠山区前洲街道铁路桥村环境学习示范教室建设项目】

受赠单位：惠山区前洲街道铁路桥村民委员会

赠款金额：35,325 美元

合同签约日期：2019年3月26日

项目概况：

旨在通过培养当地民众的垃圾分类习惯、将厨余垃圾加工为农业堆肥再利用、实现农地复耕以及农业高附加值化、进一步提高农民生活水平为目标、支援建设示范教室用以当地民众参加体验型的环境学习。

（背景等）

铁路桥村（面积 3.1 平方公里，常住人口约 3760 人）着眼于农业再发展。铁路桥村民委员会自 2010 年起导入高度处理型合并净化槽（处理从厨余垃圾中分离出的污水）以及生产机（将厨余垃圾转变为有机肥料），实际验证厨余垃圾加工成有机肥料再利用，确立了厨余垃圾的循环利用模式。由于村民未养成处于垃圾分类的习惯，提高垃圾分类回收率成为需要解决的课题。受赠方团体致力于以体验型环境学习这一形式，从意识层面让村民养成厨余垃圾分类的习惯。此外，受赠方团体因财政受限，故提交申请建造用于开展环境学习的教室。

<相关照片>



教室外观



教室周边



教室内部



受益团体配套设施